

27. 10. 2000

Veďte, prosíme, na vědomí, že text článku odpovídá platné právní úpravě ke dni publikace.

Vztahy Evropské unie a USA

V našem seriálu o Evropské unii Vám dnes přinášíme rozbor vztahů EU a USA

Vztahy EU a USA

viz též internet:

<http://europa.eu.int/comm/trade/bilateral/usa/usa.htm>

<http://www.eurunion.org/>

Velvyslanec USA v EU:

MORNINGSTAR, Richard

Zastoupení EU v USA:

ve Washingtonu (od roku 1990 má statut velvyslanectví EU v USA)

v New Yorku (od roku 1974 zastoupení EU při OSN)

Delegace Komise EU

2300 M Street NW, Washington DC 20037

Telephone: (202) 862-9500

Fax: (202) 429-1766

Vedoucí delegace a velvyslanec Evropské komise v USA:

(PAEMEN, Hugo, 31. října 1995 (pověř.listiny)-leden 2000

BURGHARDT, Günter, leden 2000-

Delegace Komise EU funguje jako velvyslanectví a má následující oddělení: zemědělství a rybolov; politické záležitosti a vztahy s Kongresem; obchod; rozvoj; hospodářské a finanční otázky; tiskové oddělení, styk s veřejností, věda, výzkum a školství; doprava, energetika a životní prostředí; osobní, administrativa.

Obchodní bilance 11 zemí eurozóny (EMU) a USA:

(přebytek EMU)

1998: 15,1 mld. eur

1999: 22,8 mld. eur

Vývoj:

1954 - Ve Washingtonu otevřeno informační středisko ES.

1964 - Otevřeno zastoupení též v New Yorku.

1971 - Delegace ES v USA získala plná diplomatická privilegia a imunity.

1990 - Vedoucí delegace ES v USA získal statut velvyslance.

22. února 1994 - Ministři zemí EU schválili dohodu s USA, podle níž obě strany vzájemně uznávají některé ze svých nejlepších značek alkoholu; (mj. skotskou whisky, irskou whisky, brandy Jerez a

francouzské značky Cognac, Armagnac a Calvados; whisky Tennessee a Bourbon); Itálie a Řecko však proti dohodě o značkách alkoholu vznesly formální protest, protože nezahrnuje italský nápoj grappa a řecký ouzo.

4. března 1994 - USA poprvé od roku 1990 uplatnily článek 301 svého obchodního zákoníku, a to vůči Japonsku; tento článek dává americkému prezidentovi zvláštní pravomoci v oblasti ochranných opatření v zahraničním obchodě domnívá-li se, že druhá země systematicky brání většímu přístupu amerického zboží na její trh.

5. května 1994 - Komise EU obvinila USA z protekcionismu; zejména si stěžuje na znovuzavedení článku 301.

18. října 1994 - USA zahájily v rámci článku 301 svého obchodního zákona šetření proti EU na základě stížnosti amerických distributorů banánů, kterým EU údajně zabraňuje ve vstupu na svůj trh; podle amerických distributorů Chiquita Brands International a Hawaii Banana Industry se nově zavedená pravidla EU pro dovoz banánů odrazila ve snížení amerického podílu na trhu EU o více než 50 procent.

4. ledna 1995 - USA a EU dospěly k dočasné dohodě (pro 1. pololetí 1995), podle níž bude americké zboží ve třech nových zemích EU (Rakousku, Finsku a Švédsku) nadále podléhat nižším národním celním sazbám.

2. března 1995 - Evropská komise pohrozila, že zastaví proces podepisování bilaterálních dohod o "otevřeném nebi" jednotlivých zemí EU s USA a převezme vyjednávání o liberalizaci letecké dopravy pod svou pravomoc; Belgie, Dánsko, Finsko, Lucembursko, Rakousko a Švédsko totiž navázaly dvoustranná jednání s USA o liberalizaci leteckého trhu.

5. dubna 1995 - EU se vyslovila proti návrhu konzervativních senátorů na zpřísnění amerického embarga vůči Kubě (návrh schválen Senátem v říjnu 1995 jako Helms-Burtonův zákon).

19. dubna 1995 - Německý ministr zahraničí Kinkel na zasedání Chicagské rady pro zahraniční vztahy předložil návrh, aby byla vytvořena "transatlantická zóna volného obchodu".

10. května 1995 - EU uzavřela s USA dohodu o spolupráci v civilní jaderné energetice, která by měla platit minimálně 30 let; za přesně stanovených podmínek předpokládá mj. převody jaderných technologií a materiálů do třetích zemí i skladování ve třetích zemích při dodržení bezpečnostních podmínek.

4. října 1995 - USA požádaly WTO o ustavení panelu pro řešení sporu kolem dovozních cel EU na obilí.

7. listopadu 1995 - Podepsána smlouvu o spolupráci mezi Evropským společenstvím pro atomovou energii (EURATOM) a Spojenými státy, která se týká výzkumu, průmyslového trhu a bezpečnosti jaderné energie.

3. prosince 1995 - EU a USA se dohodly na programu dvoustranné transatlantické spolupráce, která zahrnuje společný postup při mezinárodní mírové diplomacii, evropské bezpečnostní politice, boji proti mezinárodnímu zločinu, terorismu a pašování drog, reformě OSN a ochraně životního prostředí; dále se dohodly vytvořit "nový transatlantický trh" (nejedná se ještě o zřízení transatlantické zóny volného obchodu, ale o další snižování cel pro průmyslové zboží a urychlené zavádění již dohodnutého odstraňování obchodních překážek).

25. května 1996 - USA odmítly obvinění EU, že nový zákon přijatý americkým Kongresem a zostrující sankce vůči Kubě je v rozporu s mezinárodním obchodním právem.

17. června 1996 - Komise EU získala oprávnění zahájit jednání s USA o liberalizaci civilního letectví; mandát nezasáhne ani stávající ani projednávané bilaterální dohody.

17. července 1996 - Evropská komise přivítala rozhodnutí prezidenta Clintona pozastavit na šest měsíců uplatňování sankcí podle 3.článku tzv.Helms-Burtonova zákona, který umožňuje postihovat cizí (evropské) firmy podnikající na Kubě; zároveň však usoudila, že rozhodnutí nejde dostatečně daleko a že EU se musí proti zmíněnému zákonu dál bránit.

30. července 1996 - Komise EU navrhla opatření, podle něhož bude spolupráce evropských společností na jakémkoli soudním řízení konaném dle Helms-Burtonova zákona protiprávní.

8. srpna 1996 - EU předala americké vládě protest proti novému americkému zákonu (D'Amatův zákon), který uvaluje sankce na zahraniční společnosti, jež obchodují s Íránem a Libyí a investují v těchto zemích více než 40 miliónů dolarů ročně.

16. října 1996 - USA zablokovaly žádost EU o vytvoření rozhodčího panelu, který by vynesl soud o slučitelnosti Helms-Burtonova zákona s pravidly WTO; na příštím zasedání Výboru pro řešení sporů WTO však bude takovýto orgán ustaven automaticky.

28. října 1996 - Ministři zahraničí EU schválili zákon, který umožňuje v členských zemích EU neuznávat a nevykonávat rozsudky amerických soudů vynesené na základě Helms-Burtonova zákona a nerespektovat požadavky z něho vyplývající.

7. listopadu 1996 - EU uzavřela s USA dohodu o celní spolupráci.

20. listopadu 1996 - WTO na žádost EU rozhodla o ustavení rozhodčího panelu, který má vynést soud o slučitelnosti amerického Helms-Burtonova zákona omezujícího investice na Kubě s pravidly WTO.

16. prosince 1996 - Na summitu ve Washingtonu nejvyšší představitelé USA a EU oznámili, že je z větší části připravena a bude brzy uzavřena dohoda o společném obchodě.

6. ledna 1997 - EU trvá na arbitráži WTO ve svém sporu s USA ohledně Helms-Burtonova zákona přesto, že prezident Clinton platnost jeho nejspornějšího článku znovu na šest měsíců pozastavil.

1. dubna 1997 - EU zavedla pro země, s nimiž nemá veterinární dohody (mj. USA) tzv. harmonizované dovozní podmínky: drůbeží maso, vejce, mléčné produkty a některé další výrobky musí být při vývozu do EU vybaveny certifikáty, že vyhovují požadavkům legislativy EU; USA podřídily rovněž od tohoto dne dovoz masa a drůbeže z EU novému systému zdravotní a veterinární kontroly.

18. dubna 1997 - Členské země EU schválily dohodu s USA, podle níž Spojené státy nebudou až do konce volebního období prezidenta Clintona v roce 2001 uplatňovat dvě ustanovení Helms-Burtonova zákona v případě, že by byly poškozeny zájmy evropských společností; EU vzala zpět svou stížnost u WTO týkající se tohoto zákona.

23. května 1997 - WTO dala za pravdu protestům USA, Ekvádoru, Guatemaly, Hondurasu a Mexika a označila režim dovozu banánů do EU za protekcionistický, porušující pravidla světového obchodu v 16 bodech.

13. června 1997 - EU dosáhla dohody s USA a Kanadou, která umožní, aby byla certifikace standardů transatlantického obchodu kontrolována v místě původu zboží.

18. listopadu 1997 - EU požádala o formální konzultace v rámci WTO o systému vývozních subvencí USA (tzv. zahraniční obchodní korporace, FSC, viz též 8. října 1999).

18. května 1998 - USA a EU dosáhly kompromisního řešení ohledně obchodních sankcí, které USA uplatňují vůči firmám, jež obchodují s některými zeměmi podle tzv. Helms-Burtonova a D'Amatova zákona.

28. května 1998 - Washington oznámil, že na protest proti silně subvencované dodávce obilí z Finska do Kalifornie finančně podpoří vývoz krmného ječmene na trhy ovládané EU.

25. listopadu 1998 - EU iniciovala u WTO ustavení rozhodčího panelu k prošetření antidumpingového zákona USA z roku 1916 (viz též 31.3.2000).

15. prosince 1998 - WTO požádala EU a USA, aby se snažily vyřešit spor o evropský režim dovozu banánů bilaterálním jednáním.

12. ledna 1999 - WTO znovuustavila panel pro zhodnocení režimu dovozu banánů do EU; rozhodčí panel již v roce 1998 rozhodl, že režim porušuje pravidla WTO.

25. ledna 1999 - Producenti banánů z karibské oblasti zablokovali schválení programu na schůzku u WTO, kde se mělo jednat o uvalení sankcí na dovoz vybraného zboží z EU do USA.

31. ledna 1999 - WTO se po týdnu politických jednání podařilo sjednat dočasné příměří (do 12. března) v "banánové válce".

17. února 1999 - USA zablokovaly žádost EU u WTO prověřit článek 301 amerického obchodního zákona.

5. března 1999 - EU požádala WTO o svolání mimořádného valného shromáždění členských zemí WTO, na němž se má projednávat postup USA ve sporu o režim dovozu banánů do EU.

7. dubna 1999 - Tříčlenný panel expertů WTO rozhodl, že USA mohou na zboží z EU uvalit kompenzační sankce do 191,4 miliónu USD ročně (Washington původně požadoval 520 miliónu USD).

19. dubna 1999 - Orgán pro urovnání sporů (DSB) WTO schválil uvalení sankcí na dovozy USA z EU do 191,4 miliónu USD ročně.

28. dubna 1999 - Evropská komise rozhodla zakázat s platností od 15. června (viz též 14.6.99) dovoz veškerého hovězího z USA, pokud nebude vyřešen problém s nálezy stopového množství růstových hormonů v amerických dodávkách; EU v roce 1989 zakázala dovoz amerického hovězího ošetřeného hormonálními preparáty, opatření však zablokovalo přes 90 procent americké produkce; WTO již dvakrát rozhodla, že 10 let platný zákaz importu ošetřeného hovězího neodpovídá jejím pravidlům pro mezinárodní obchod a dala unii pro odstranění obchodní bariéry konečný termín 13.května.

29. dubna 1999 - V platnost vstoupilo nařízení EU o hlučnosti letadel, které znemožní přistávat na evropských letištích zatím neregistrovaným starším americkým letadlům vybaveným tlumiči hluku, která podmínky normy nespĺňují.

13. května 1999 - Evropská komise oznámila WTO, že nemůže splnit její požadavek a zrušit zákaz dovozu hovězího s obsahem umělých hormonů; tímto krokem se EU jako první v pětileté historii organizace přímo vzepřela nálezu expertního výboru WTO.
14. června 1999 - EU rozhodla odsunout zákaz importu veškerého hovězího z USA o šest měsíců, tj. do 15. prosince (viz též 28.4.1999) - 8. prosince toto rozhodnutí opět odloženo do 15. února 2000, poté opět odloženo do 15. března 2000.
21. června 1999 - Summit EU-USA se konal v Bonnu.
12. července 1999 - Rozhodčí panel WTO uznal, že kvůli zakazu dovozu hormonálně ošetřeného masa do EU utrpěly USA škodu 116 mil. USD (USA požadovaly souhlas k sankčním opatřením do 202 mil.USD).
29. července 1999 - Od tohoto data bude na dovoz vybraných potravinářských výrobků z EU do USA v rámci sankčních opatření ve výši 116,8 mil.USD ročně uvaleno 100procentní clo; WTO sankce oficiálně povolila 27. července 1999.
8. října 1999 - Po třech kolech neúspěšných jednání mezi EU a USA (prosinec 1997, únor 1998 a duben 1998) o systému vývozních subvencí USA (tzv. zahraniční obchodní korporace, FSC) rozhodl panel WTO ve prospěch EU; USA dostali ultimátum (do 1. října 2000) na zrušení systému FSC; 26. 11. se USA odvolaly k apelačnímu orgánu WTO, který 24.2.2000 potvrdil, že FSC porušují pravidla světového obchodu.
8. prosince 1999 - EU prodloužila do 15. února 2000 lhůtu, v níž musí USA poskytnout garanci, že dodávky hovězího nejsou ošetřovány hormony (viz též 14.6.1999).
17. prosince 1999 - Pravidelný pololetní summit EU-USA se konal ve Washingtonu; jeho účastníci vyzvali k "okamžitému a trvalému příměří v Čečensku."
23. prosince 1999 - WTO rozhodla (jako odpověď na stížnost EU), že USA mohou ponechat v platnosti paragraf 301 amerického obchodního zákona, který umožňuje uvalovat obchodní sankce proti zemím, jež dle názoru USA porušují pravidla světového obchodu, protože samotný zákon není v rozporu s pravidly WTO.
9. února 2000 - Evropská komise zahájila proti americkému softwarovému gigantu Microsoft Corp šetření kvůli podezření, že některé rysy nového operačního systému Windows 2000 mohou znamenat porušení antimonopolních zákonů EU; viz též 3. srpna 2000.
10. února 2000 - Veterinární experti EU již potřetí prodloužili termín (na 15. března) pro rozhodnutí o tom, zda zakázat dovoz hovězího, vyrobeného bez hormonů, z USA (viz 8. prosince 1999).
3. března 2000 - Třístranná schůzka, EU-USA-Rusko, první svého druhu, se konala v Lisabonu; hlavním tematem jednání byly obavy Západu z porušování lidských práv v Čečensku.
14. března 2000 - EU a USA se shodly na konceptu dohody o ochraně dat; smlouva, která ještě musí být ratifikována, dovoluje americkým společnostem pokračovat v získávání dat, jestliže se zaváží ke sledování ochrany těchto dat (princip "bezpečného přístavu").
31. března 2000 - Evropská komise oznámila, že rozhodčí panel Světové obchodní organizace (WTO), ustavený v roce 1998 (viz 25.11.1998), dospěl k názoru, že americký antidumpingový zákon z roku

1916 porušuje pravidla světového obchodu.

31. května 2000 - Evropská komise oznámila schválení dohody o ochraně dat, která má ukončit spor EU s USA v obchodě s elektronickými informacemi (princip tzv. bezpečného přístavu - více viz dokumenty v db euro s klíčovými slovy USA, obchod, data); ve stejný den se konal v Lisabonu pravidelný summit EU-USA.

6. června 2000 - EU podala u WTO stížnost, která je namířena proti chystanému plánu Američanů uvalit sankce na zboží z EU v rámci sporu o politiku EU v oblasti obchodu s banány a dovozu hovězího masa pocházejícího ze zvířat krmených umělými preparáty.

5. července 2000 - Evropský parlament (EP) vytvořil dočasnou komisi (36člennou), která se bude zabývat fungováním špionážního systému Echelon (americká síť pro zachycování a zpracovávání informací z telekomunikací); někteří poslanci se snažili prosadit vznik vyšetřovací komise.

18. července 2000 - WTO rozhodla, že USA uvalily v roce 1999 sankce na zboží z EU jako odvetu v banánové válce předčasně.

1. srpna 2000 - Rozhodčí panel WTO rozhodl ve prospěch EU, že dovozní kvóty na pšeničnů lepek ze zemí EU zavedené 1. června 1998 Spojenými státy porušují pravidla světového obchodu (více viz dokument s klíčovými slovy USA, lepek, dokumenty).

- Evropská komise vydala svou 16. výroční Zprávu o překážkách obchodu a investic ve Spojených státech (více viz dokumenty s klíčovými slovy USA, zahraničí, obchod, zpráva).

3. srpna 2000 - Evropská komise poslala americkému softwarovému gigantu Microsoft Corp. oficiální varování před pokusy "zneužívání dominantní pozice na trhu operačních systémů osobních počítačů přenášením této moci na trh serverového softwaru"; viz též 9. února 2000.

1. září 2000 - EU odmítla návrh USA na reformu systému FSC (viz též 8. října 1999).

13. září 2000 - Sněmovna reprezentantů USA schválila zákon, který mění systém podpory velkých vývozců (tzv. FSC) a který již EU 1. září odmítla.

1. října 2000 - USA a EU se dohodly na procedurách, jakými chtějí řešit spor ohledně FSC (viz mj. 1.9.2000); součástí dohody je, že USA požádají WTO o oddálení termínu z 1. října na 1. listopadu s cílem dát americkému Senátu více času na schválení nové legislativy.

4. října 2000 - Evropská komise zveřejnila návrh, který by měl vyřešit banánový spor se Spojenými státy; do roku 2006 navrhla odstranit tarifní dovozní kvóty na banány a nahradit je pouze cly; 5.10. USA návrh odmítly.

© EPRAVO.CZ - Sběrka zákonů, judikatura, právo | www.epravo.cz

Další články:

- [Sport versus EU - aktuální sportovní kauzy rozhodované Soudním dvorem EU](#)
- [Postavení finančního arbitra v kontextu nařízení Brusel I bis - Funkční pojetí „soudu“, osvědčení podle čl. 53 a možnost výkonu nálezu v jiných členských státech EU](#)
- [ESG Simple jako praktická opora pro ESG reporting malých a středních podniků](#)
- [Novinky z české a evropské regulace finančních institucí za měsíc duben 2026](#)

- [Dvě kiwi denně: EU schválila první zdravotní tvrzení pro čerstvé ovoce](#)
- [Digital Omnibus: Revoluce v datech, nebo jen nová zátěž pro podnikatele?](#)
- [Nová pravidla pro ground handling v EU a jejich dopady na letecký sektor](#)
- [Novinky z české a evropské regulace finančních institucí za měsíc březen 2026](#)
- [Novelizace nařízení EU o odlesňování \(EUDR\)](#)
- [Zneužití práva na přístup podle GDPR](#)
- [Doručování soudních písemností ze zahraničí do ČR](#)